

Результати анкетування зовнішніх стейкхолдерів щодо реалізації ОПП Германські мови і переклад (англійська та німецька мови) для другого (магістерського) рівня

Вкажіть, будь ласка, Ваше ПІБ, посаду та повну назву місця роботи (підприємства, організації закладу), контактний номер телефону.

7 відповідей

Рябокінь Наталія Олександрівна доцент, зав.кафедри філології та соціально-гуманітарних дисциплін Полтавського інституту економіки і права, 0663217184

Мандрика Ярина Володимирівна, перекладач в бюро перекладів "Центр перекладів", 0968208145

Воскобойник Валентина Іванівна, доцент кафедри англійської та німецької філології Полтавського національного педагогічного університету імені В. Г. Короленка, тел.0953100377

Тарасова Наталія Іванівна, кандидат філологічних наук, доцент, доцент кафедри світової літератури Полтавського національного педагогічного університету імені В.Г. Короленка

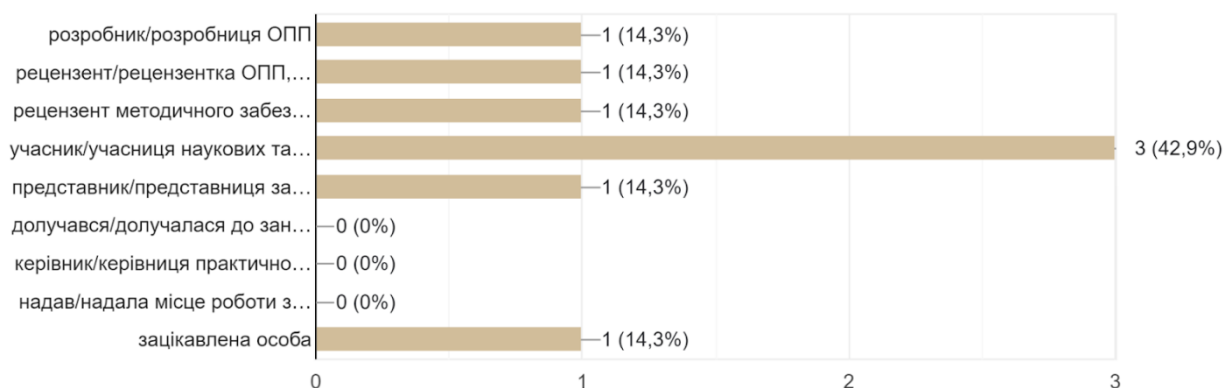
Мокляк Володимир Миколайович, Полтавський національний педагогічний університет імені В. Г. Короленка, 050 304 32 85

Ільченко Марія Олександрівна, вчений секретар, Інститут свинарства і АПВ НААН, 0506315824

Канюка Олена Юріївна завідувач сектору біологічних досліджень та обліку Полтавського науково-дослідного експертно-криміналістичного центру МВС України

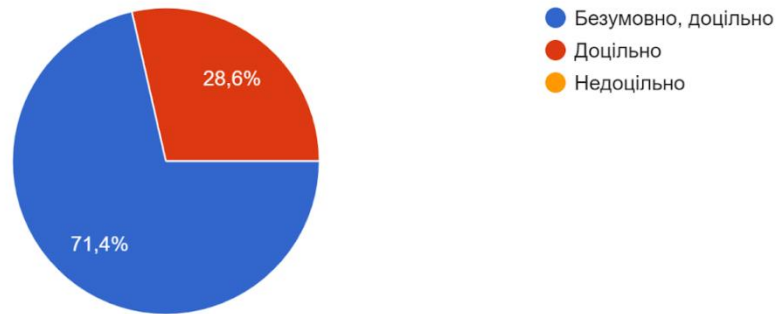
Як Ви долучені до організації та реалізації ОПП?

7 відповідей



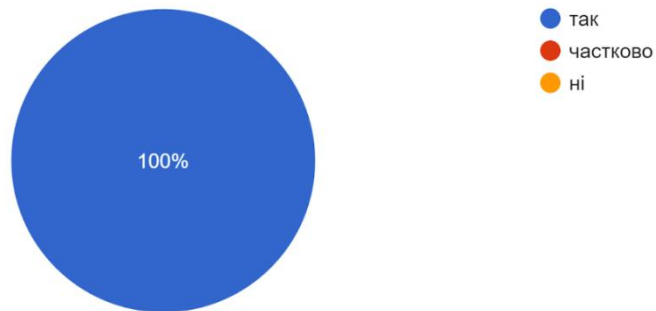
Оцініть доцільність реалізації ОПП у регіоні

7 відповідей



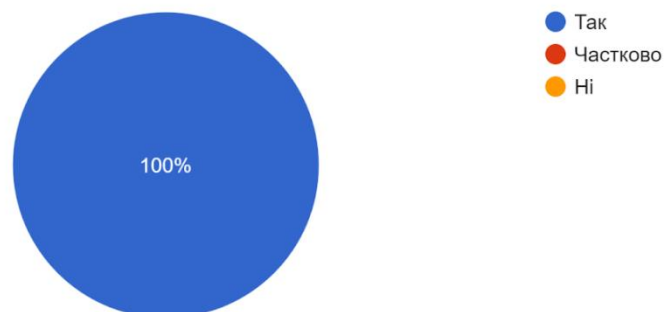
Заявлена в ОПП мета навчання відповідає тенденціям ринку праці?

7 відповідей



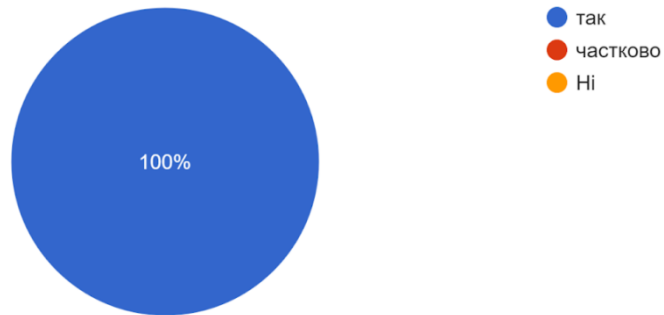
На Ваш погляд, заявлені в ОПП програмні результати навчання відповідають меті ОПП?

7 відповідей



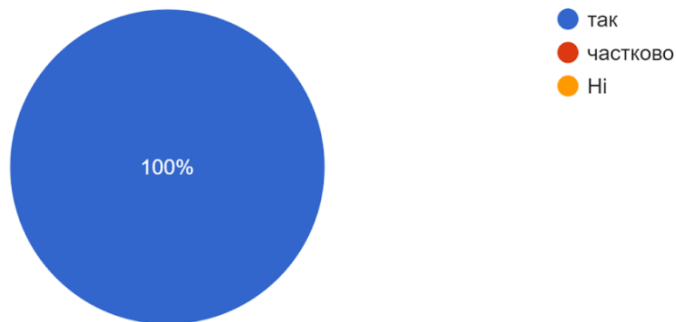
На Ваш погляд, програмні результати ОПП відображають тенденції розвитку спеціальності на ринку праці?

7 відповідей



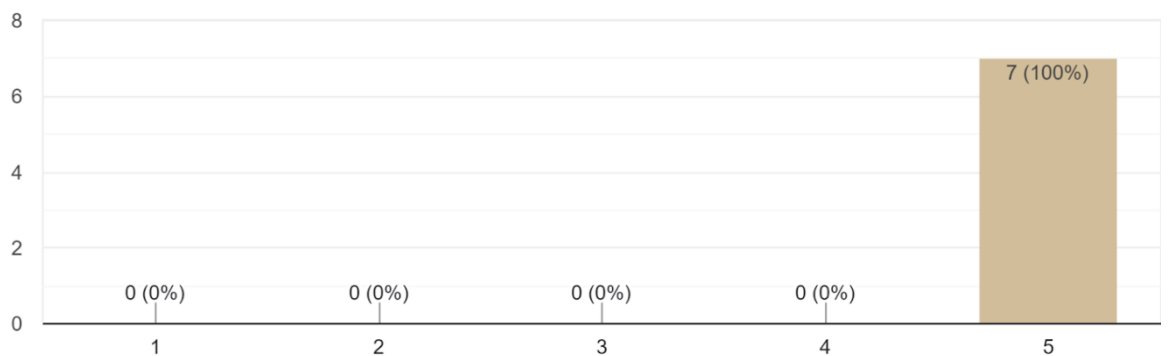
На Ваш погляд, мета та програмні результати ОПП враховують галузевий та регіональний контексти?

7 відповідей



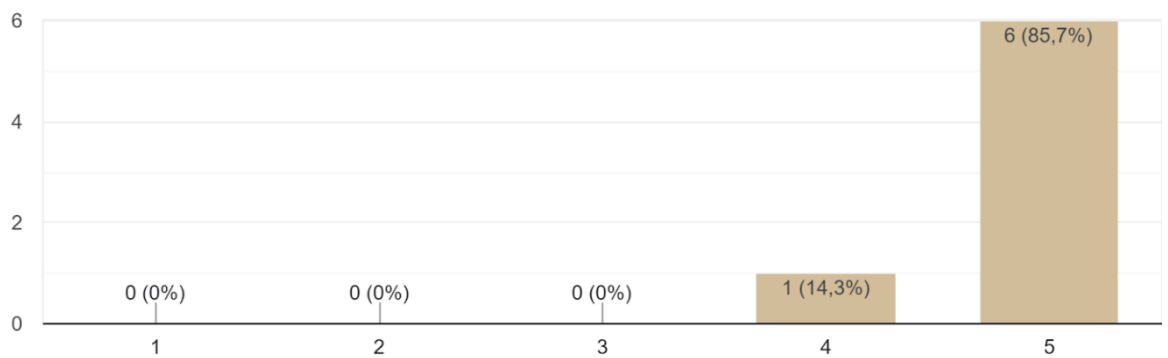
Оцініть ОПП. Зміст загальних компетентностей, які формує ОПП (1 - найнижчий бал, 5 - найвищий).

7 відповідей



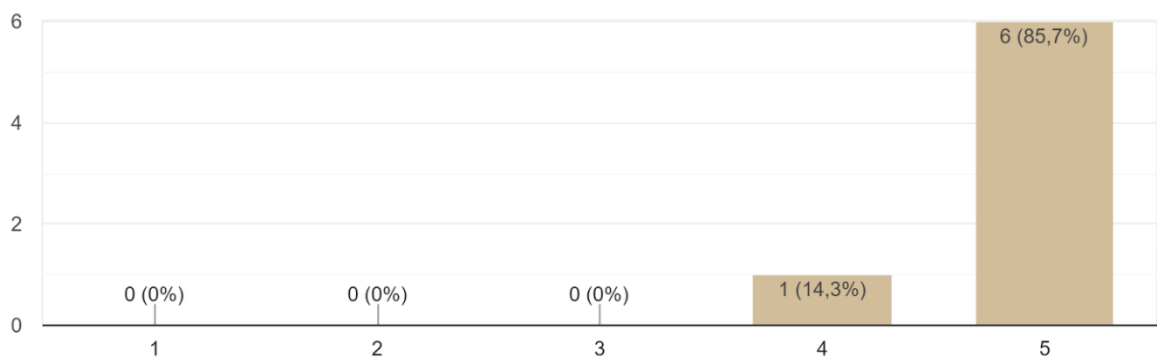
Оцініть ОПП. Зміст фахових компетентностей, які формує ОПП (1 - найнижчий бал, 5 - найвищий).

7 відповідей



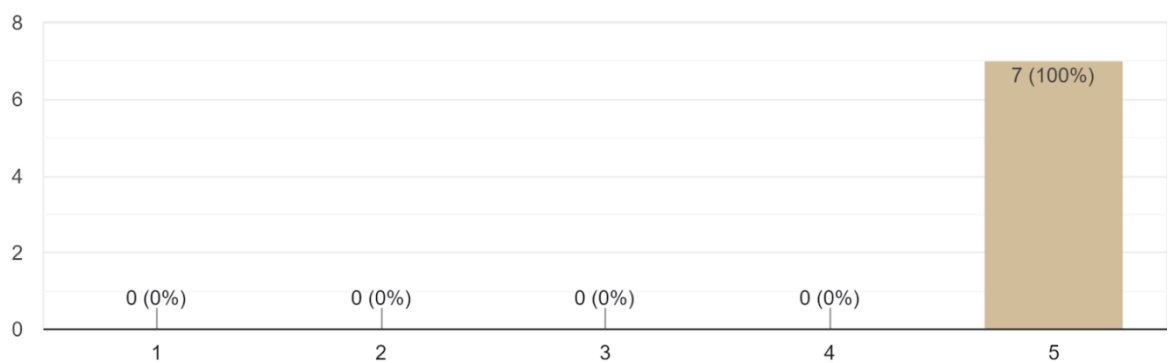
Оцініть ОПП. Кадрове забезпечення ОПП (1 - найнижчий бал, 5 - найвищий).

7 відповідей



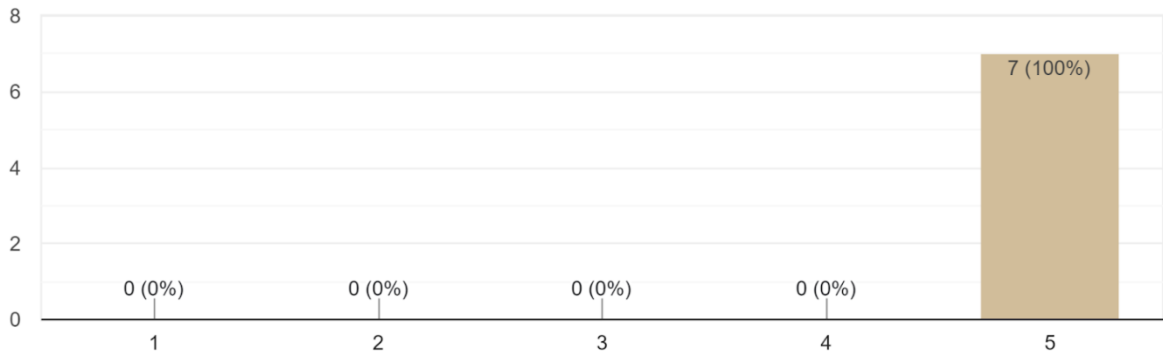
Оцініть ОПП. Матеріально-технічне забезпечення ОПП (1 - найнижчий бал, 5 - найвищий).

7 відповідей



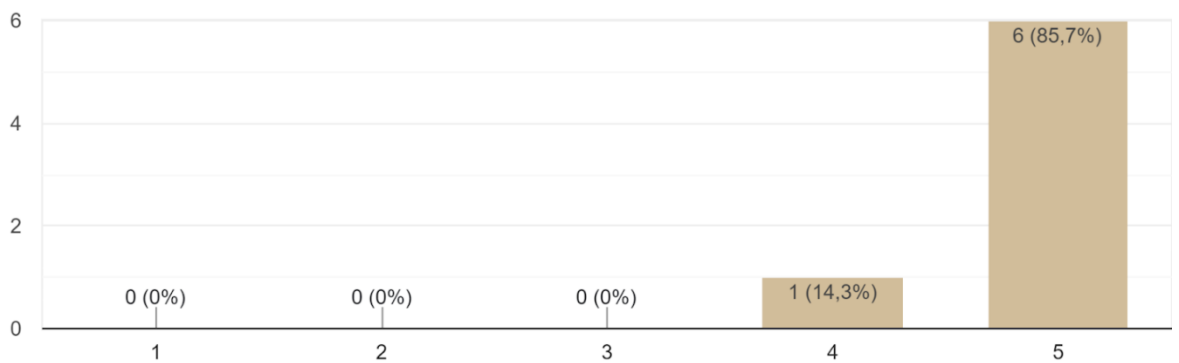
Оцініть ОПП. Інформаційне та навчально-методичне забезпечення ОПП (1 - найнижчий бал, 5 - найвищий).

7 відповідей



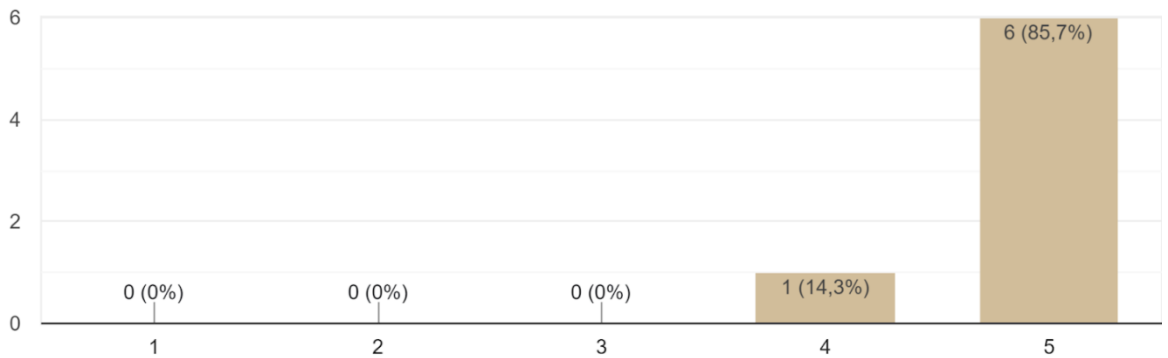
Оцініть ОПП. Обов'язкові компоненти ОПП (1 - найнижчий бал, 5 - найвищий).

7 відповідей



Оцініть ОПП. Вибіркові компоненти ОПП (1 - найнижчий бал, 5 - найвищий).

7 відповідей



Надайте пропозиції щодо корегування мети, програмних результатів, освітніх компонентів ОПП (Якщо пропозицій немає, зазначте "погоджуюсь")

7 відповідей

Погоджуюсь

погоджуюсь

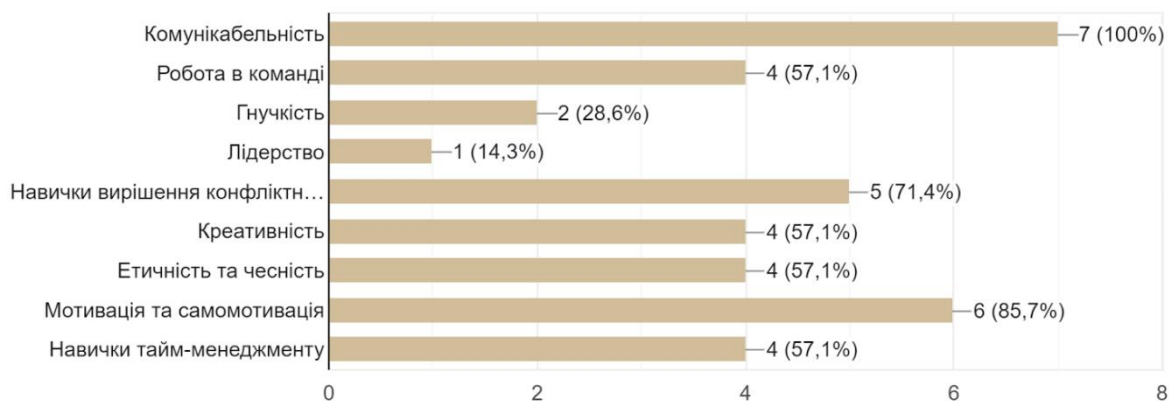
Грунтовні наукові дослідження можна здійснити на основі аналізу джерельної бази англійською, німецькою та іншими іноземними мовами. Як дослідники, ми маємо справу з сільськогосподарським виробництвом, з технічною документацією, яка переважно німецькомовна. Тому, є пропозиція, передбачити на цій ОПП дисципліни, у яких би студенти мали змогу практикувати переклад і редагування текстів технічної документації.

Сектор біологічних досліджень та обліку Полтавського НДЕКЦ МВС проводить молекулярно-генетичні дослідження за допомогою сучасних технологій, які розробляються Великобританією та Сполученими Штатами Америки. Тому усе програмне забезпечення та науково-методичний супровід надається англійською мовою. Сучасні наукові публікації з криміналістичної генетики також англійською мовою.

На наш погляд, позитивним для студентів було б сформувати у них навички перекладу інструкцій, статей, методичних рекомендацій з криміналістики, лабораторної справи.

Які, на Вашу думку, «м'які навички» (soft skills) є найважливішими для здобувача освіти за ОПП (оберіть декілька варіантів):

7 відповідей



Надайте коментар або побажання щодо поліпшення якості ОПП

7 відповідей

ОПП якісна та практична

Якомога більше практичних занять найбільше допоможуть здобувачу вищої освіти.

Побажання - залучати регулярно до викладання носіїв англійської та німецької мови

Курс "Зарубіжна література" увести до обов'язкових дисциплін, адже перекладач повинен бути всебічно розвиненою особистістю. А вивчення літератури употужнить виховний потенціал, важливий для молодого покоління українців, сприятиме формуванню компетентних мовців засобами художньої літератури. Важливим є розвиток міжпредметних зв'язків іноземних мов, зарубіжної літератури; мультимедійний зміст предмета "Зарубіжна література" і його українознавче спрямування. Такі інноваційні методичні студії, смарттехнології у викладанні зарубіжної літератури як скетчноутинг, когнітивне картування, асоціативні вправи тощо сприятимуть формуванню професіоналів - здобувачів освіти із зазначеної спеціальності.

Збільшити кількість годин на вивчення дисципліни "Педагогіка та психологія вищої школи"

Дуже добре, що ПДАУ готує не лише аграріїв, агроінженерів, технологів, харчовиків, але і перекладачів

Продовжувати розвивати спеціальності.